

**ДОКЛАД СПЕЦИАЛЬНОГО КОМИТЕТА
ДЛЯ ВСЕМИРНОЙ КОНФЕРЕНЦИИ
ПО РАЗОРУЖЕНИЮ**

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ • ТРИДЦАТЬ СЕДЬМАЯ СЕССИЯ

ДОПОЛНЕНИЕ № 28 (A/37/28)



ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

**ДОКЛАД СПЕЦИАЛЬНОГО КОМИТЕТА
ДЛЯ ВСЕМИРНОЙ КОНФЕРЕНЦИИ
ПО РАЗОРУЖЕНИЮ**

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ • ТРИДЦАТЬ СЕДЬМАЯ СЕССИЯ
ДОПОЛНЕНИЕ № 28 (A/37/28)



ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Нью-Йорк • 1982

ПРИМЕЧАНИЕ

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации.

/Подлинный текст на английском языке/
/21 сентября 1982 года/

СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
I. ВВЕДЕНИЕ	1 - 4	1
II. РАБОТА КОМИТЕТА	5 - 15	1
III. ВЫВОДЫ И РЕКОМЕНДАЦИИ	16 - 18	5

I. ВВЕДЕНИЕ

1. В своей резолюции 36/91 от 9 декабря 1981 года Генеральная Ассамблея, среди прочего, предложила Специальному комитету для Всемирной конференции по разоружению 1/ поддерживать тесные контакты с представителями государств, обладающих ядерным оружием, с тем чтобы по-прежнему постоянно быть в курсе их позиций, а также со всеми другими государствами, и рассматривать любые соответствующие предложения и замечания, которые могут быть представлены Комитету, особенно с учетом пункта 122 Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи (резолюция S-10/2). Ассамблея также просила Комитет представить доклады Генеральной Ассамблее на ее второй специальной сессии, посвященной разоружению, и на ее тридцать седьмой сессии.

2. Избранными должностными лицами Специального комитета являлись:

Председатель: Г-н Игнатиус Бенедикт Фонсека (Шти Ланка)

Заместители Председателя: Г-н Хуан Хосе Калье-и-Калье (Перу)
Г-н Ришард Кристосик (Польша)

Докладчик: Г-н Фермин Селада (Испания) и его преемник
Г-н Артуро Лаклауэра (Испания)

3. Союз Советских Социалистических Республик принял участие в работе Комитета в силу пункта 3 резолюции 3183 (XXVIII). В соответствии с этим же положением Китай, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки и Франция поддерживали контакты со Специальным комитетом через его Председателя. Представители Германской Демократической Республики и Социалистической Республики Вьетнам участвовали в заседаниях Комитета в качестве наблюдателей.

4. Продолжала действовать созданная в 1974 году Рабочая группа 2/.

II. РАБОТА КОМИТЕТА

5. В соответствии со своим мандатом, о котором говорилось в пункте I выше, Специальный комитет провел в 1982 году две сессии.

6. В ходе первой сессии, которая была посвящена подготовке и принятию специального доклада Специального комитета Генеральная Ассамблея на ее двенадцатой специальной сессии 3/, Комитет провел три заседания с 5 по 8 апреля, а Рабочая группа провела два заседания 7 апреля под председательством г-на Фермина Селады, в ходе которых он подготовил доклад Генеральной Ассамблее на ее двенадцатой специальной сессии.

/...

7. На первом заседании сессии (61-е заседание) Специальный комитет был информирован о том, что г-н Ришард Фрелек (Польша) и г-н Артемон Симбананайе (Бурунди) завершили свою миссию в Нью-Йорке и поэтому не могут продолжать исполнять свои функции заместителей Председателя. Комитет избрал путем аккламации новым заместителем Председателя г-на Ришарда Кростосика (Польша). Другая должность заместителя Председателя осталась вакантной. Комитет дал высокую оценку вкладу г-на Фрелика и г-на Симбананайе в деятельности Комитета.

8. На своем 63-м заседании 8 апреля Специальный комитет рассмотрел и принял доклад, который должен быть представлен Генеральной Ассамблее на ее двенадцатой специальной сессии и который включает разделы, озаглавленные "Введение", "Работа Комитета" и "Выводы и рекомендации, сделанные Специальным комитетом с 1978 по 1982 годы, включая выводы и рекомендации, касающиеся его мандата".

9. а) Доклад Специального комитета был представлен двенадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи по пункту 12 повестки дня, озаглавленному "Усиление эффективности механизма в области разоружения и укрепление роли Организации Объединенных Наций в этой области, включая возможный созыв Всемирной конференции по разоружению" (A/S-12/10).

б) В ходе общих прений Генеральной Ассамблеи на ее двенадцатой специальной сессии ряд государств-членов в своих заявлениях упомянули Всемирную конференцию по разоружению.

с) 28 июня 1982 года на 9-м заседании Специального комитета двенадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи Председатель Специального комитета для Всемирной конференции по разоружению представил свой доклад (A/S-12/4) 4/.

д) Хотя Генеральная Ассамблея на своей двенадцатой специальной сессии не сделала никаких рекомендаций по вопросу о Всемирной конференции по разоружению, в своем докладе Генеральной Ассамблее на ее двенадцатой специальной сессии Специальный комитет специальной сессии рекомендовал провести дальнейшее рассмотрение пунктов повестки дня, по которым на специальной сессии не было достигнуто решений, на тридцать седьмой сессии Генеральной Ассамблеи 5/.

10. В ходе своей второй сессии Специальный комитет провел три заседания, 23, 24 и 27 августа, и Рабочая группа провела три заседания, 24 и 25 августа 1982 года, с целью подготовки доклада Специального комитета Генеральной Ассамблее на ее тридцать седьмой сессии.

11. На первом заседании сессии (64-е заседание) Комитет был информирован о том, что г-н Фермин Селада (Испания) завершил свою миссию в Нью-Йорке и поэтому не может продолжать исполнять свои функции Докладчика. В связи с этим Комитет избрал путем аккламации новым Докладчиком г-на Артуро Лаклаустру (Испания). Комитет дал высокую оценку вкладу г-на Селады в деятельность Специального комитета.

/...

12. Специальный комитет на своем 66-м заседании 27 августа рассмотрел и принял доклад для представления Генеральной Ассамблее на ее тридцать седьмой сессии.

13. В ходе двух сессий с заявлениями выступили Председатель и представители следующих государств-членов Специального комитета: Болгарии, Венгрии, Египта, Монголии, Польши и Чехословакии; Германская Демократическая Республика выступая в качестве наблюдателя, также сделала заявление. Кроме того, с заявлениями выступил Союз Советских Социалистических Республик.

14. Члены Комитета были полностью осведомлены о позициях относительно созыва Всемирной конференции по разоружению, которые были ранее изложены другими государствами, включая те государства, которые упоминали этот вопрос в своих заявлениях на двенадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи.

15. В соответствии с пунктом 3 резолюции 36/91 Генеральной Ассамблеи Специальный комитет через своего председателя поддерживал тесные контакты с представителями государств, обладающих ядерным оружием, с тем чтобы по-прежнему постоянно быть в курсе их позиций, и получил следующую новейшую информацию об их позициях:

Китай

Позиция правительства Китая по вопросу о Всемирной конференции по разоружению остается неизменной. В последние годы был проведен ряд крупных конференций по разоружению. Факты свидетельствуют о том, что созыв других аналогичных конференций не будет иметь какого-либо практического значения ввиду того, что сверхдержавы не проявляют искреннего стремления к разоружению, упорно продолжают политику агрессии и экспансии и отказываются вывести свои оккупационные войска из-за границы. Одним из примеров этого является недавнее проведение второй специальной сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, посвященной разоружению. Условия для созыва Всемирной конференции по разоружению, по-видимому, еще не созданы.

Франция

Позиция Франции в отношении созыва Всемирной конференции по разоружению с 1981 года не изменилась. Заняв в прошлом в принципе благоприятную позицию в отношении идеи созыва Всемирной конференции по разоружению, в которой после соответствующей подготовки могли бы принять участие пять держав, обладающих ядерным оружием, Франция тем не менее отмечает, что нынешняя международная обстановка не благоприятствует реализации такой идеи.

/...

Кроме того, Франция считает, что при осуществлении такой инициативы следует учитывать результаты первой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, состоявшейся в 1978 году, а также выводы второй сессии, проходившей в этом году.

Союз Советских Социалистических Республик

Советский Союз придерживается своей ранее изложенной позиции по вопросу о созыве Всемирной конференции по разоружению.

Обстановка в мире и состояние дел на переговорах по ограничению вооружений настоятельно требует новых, более решительных усилий государств на всех участках борьбы за избавление человечества от угрозы ядерной катастрофы и за обеспечение разоружения. Советский Союз поэтому считает, что созыв Всемирной конференции по разоружению явился бы важным шагом на пути объединения усилий всех государств в этом направлении.

По мнению Советского Союза, Всемирная конференция по разоружению на основе всестороннего обсуждения вопросов разоружения могла бы выработать эффективные подходы к сдерживанию гонки вооружений и осуществлению практического разоружения. Большую ценность и полезность этого форума Советский Союз видит в том, что результатом конференции явились бы не просто рекомендации, а конкретные решения, которые государства обязались бы выполнять.

Идея созыва Всемирной конференции по разоружению получила широкую международную поддержку, в частности в Организации Объединенных Наций. Попытки некоторых государств, обладающих ядерным оружием, оправдать свою неконструктивную позицию по данному вопросу ссылками на ухудшение международной обстановки необоснованны, поскольку именно в таких обстоятельствах поддержание мира требует удвоения усилий для сдерживания гонки вооружений и использования каждой благоприятной возможности для того, чтобы достичь целей разоружения, включая возможности, которые появились бы в результате созыва Всемирной конференции.

В своих решениях Генеральная Ассамблея неоднократно ссылалась на возможность проведения Всемирной конференции после своей второй специальной сессии, посвященной разоружению. Вполне логично, что Ассамблея сейчас может выразить мнение относительно сроков проведения этой встречи.

Советский Союз твердо убежден в том, что установление даты созыва Всемирной конференции по разоружению и принятие решения о конкретных мерах по подготовке к ней с удовлетворением привелось бы всем мировым сообществом как свидетельство решимости государств-членов уделить особое внимание изучению и решению вопросов разоружения, которые имеют столь жизненно важное значение для всего человечества.

/... .

Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии

Правительство Соединенного Королевства придерживается мнения, которое оно выражало в предыдущие годы, что в нынешней международной обстановке рассматривать вопрос о проведении Всемирной конференции по разоружению нецелесообразно. В связи с этим у Соединенного Королевства по-прежнему имеются сомнения относительно целесообразности проведения дальнейших заседаний Специального комитета для Всемирной конференции по разоружению, и оно, во всяком случае, считает, что Комитету на данном этапе не следует заниматься какой-либо деятельностью, относящейся к вопросам существа.

Соединенные Штаты Америки

Соединенные Штаты Америки считают, что для успешного проведения Всемирной конференции по разоружению необходима благоприятная международная обстановка. Безрезультатная или незавершенная конференция не будет иметь практического значения и может создать препятствия для будущих усилий по направлению к установлению конкретных и поддающихся проверке мер. Как указывалось в мнении Соединенных Штатов, изложенном в докладе Специального комитета для Всемирной конференции по разоружению Генеральной Ассамблее, Соединенные Штаты считают, что в настоящее время степень политического согласия по основным вопросам разоружения, которые будут играть основную роль в проведении такой конференции, является недостаточной. Поэтому Соединенные Штаты по-прежнему считают преждевременным рассмотрение вопроса о созыве Всемирной конференции по разоружению.

III. ВЫВОДЫ И РЕКОМЕНДАЦИИ

16. Специальный комитет вновь заявил, что идея созыва Всемирной конференции по разоружению получила широкую поддержку государств-членов Организации Объединенных Наций, однако в различной степени и с некоторыми разногласиями в отношении условий и некоторых аспектов, относящихся к вопросу о ее созыве, включая аспекты, касающиеся ухудшающейся международной обстановки. Из обновленных сообщений о позициях государств, обладающих ядерным оружием, как об этом свидетельствует пункт 15 настоящего доклада, часть которых содержит определенные элементы, требующие тщательного рассмотрения со стороны Специального комитета, явствует также, что в отношении созыва Всемирной конференции по разоружению в нынешних условиях не было еще достигнуто консенсуса среди ядерных государств, участие которых в работе Всемирной конференции по разоружению, как считает большинство членов Организации, представляется необходимым.

17. Учитывая важные требования, предусматривающие, что Всемирная конференция по разоружению должна быть созвана в кратчайшие соответствующие сроки при всеобщем участии и надлежащей подготовке, Генеральная Ассамблея в соответствии с пунктом 64 доклада Специального комитета двенадцатой специальной сессии 6/, должна провести дальнейшее рассмотрение этого вопроса на своей тридцать седьмой очередной сессии с учетом соответствующих положений резолюции 36/91, принятой консенсусом, в особенности пункта 1 вышеуказанной резолюции.

18. Генеральная Ассамблея может пожелать возобновить мандат Специального комитета и просить его продолжать поддерживать тесные контакты с представителями государств, обладающих ядерным оружием, с тем чтобы по-прежнему постоянно быть в курсе их позиций, а также со всеми другими государствами и рассматривать любые соответствующие мнения и замечания, которые могут быть представлены Комитету.

Примечания

1/ В своей резолюции 3183 (XXVIII) от 18 декабря 1973 года Генеральная Ассамблея постановила, что в состав Специального комитета войдут следующие 40 не обладающих ядерным оружием государств-членов, назначенных Председателем Генеральной Ассамблеи после проведения консультаций со всеми региональными группами: Австрия, Алжир, Аргентина, Бельгия, Болгария, Бразилия, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иран, Испания, Италия, Канада, Колумбия, Либерия, Ливан, Марокко, Мексика, Монголия, Нигерия, Нидерланды, Пакистан, Перу, Польша, Румыния, Тунис, Турция, Филиппины, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эфиопия, Югославия и Япония.

2/ В состав Рабочей группы входят следующие государства: Бурунди, Венгрия, Египет, Индия, Иран, Испания (Председатель), Италия, Мексика, Перу, Польша и Шри Ланка. Венесуэла, Германская Демократическая Республика, Монголия, Нигерия, Нидерланды, Румыния, Союз Советских Социалистических Республик и Чехословакия принимали участие в деятельности Рабочей группы в качестве наблюдателей.

3/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двенадцатая специальная сессия, Дополнение № 4 (A/S-12/4).

4/ См. A/S-12/AC.1/PV.9.

5/ Доклад Специального комитета двенадцатой специальной сессии (A/S-12/32), пункт 64.

6/ A/S-12/32.

كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم . استلم منها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب الى : الأمم المتحدة ، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف .

如何购取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经售处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.
